

Herzlich willkommen!

RUSSIA-AUSTRIA UNIVERSITY COOPERATION FORUM



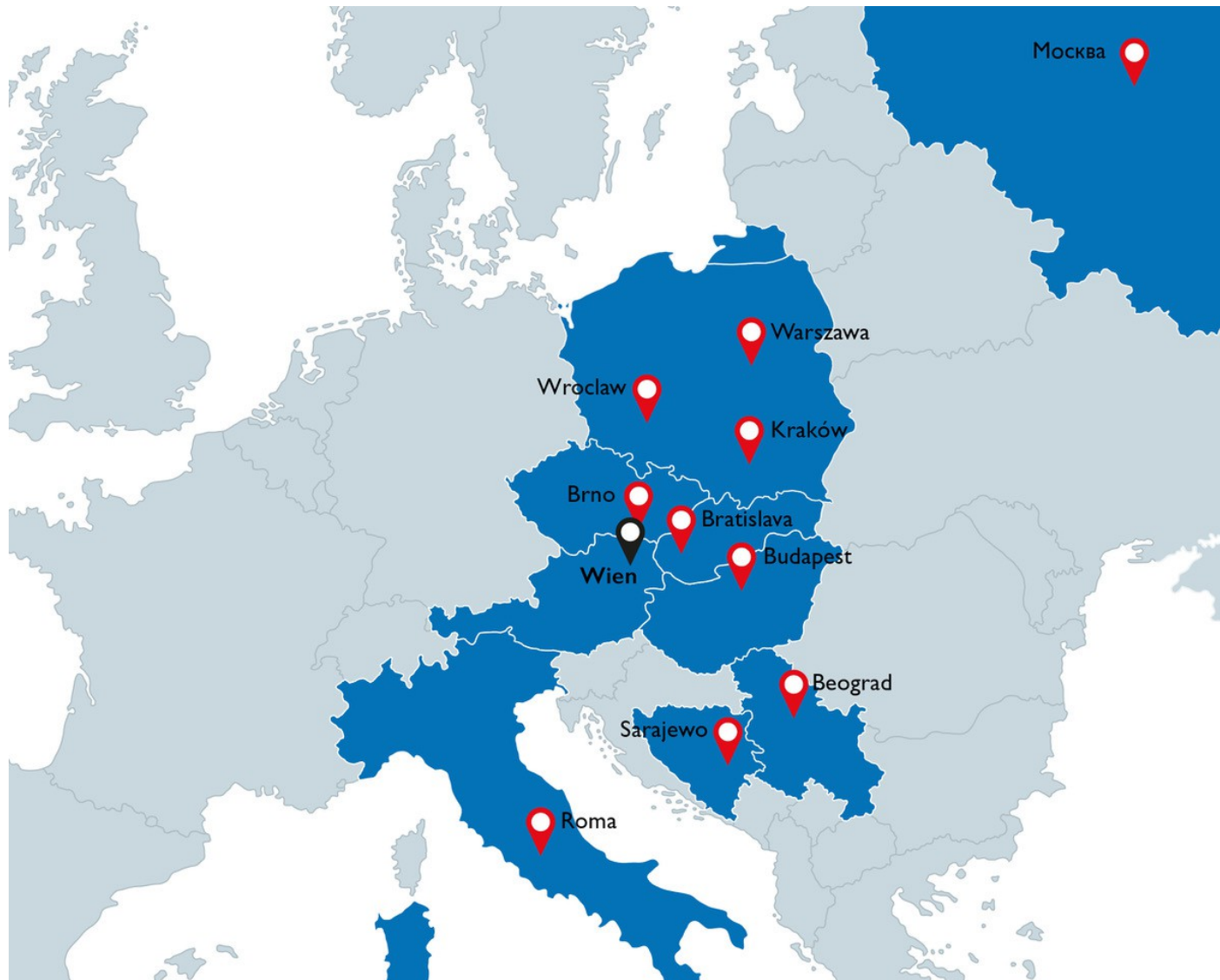
The Österreich Institut is the property of the Austrian Republic, whose rights are represented by the Austrian Foreign Ministry.

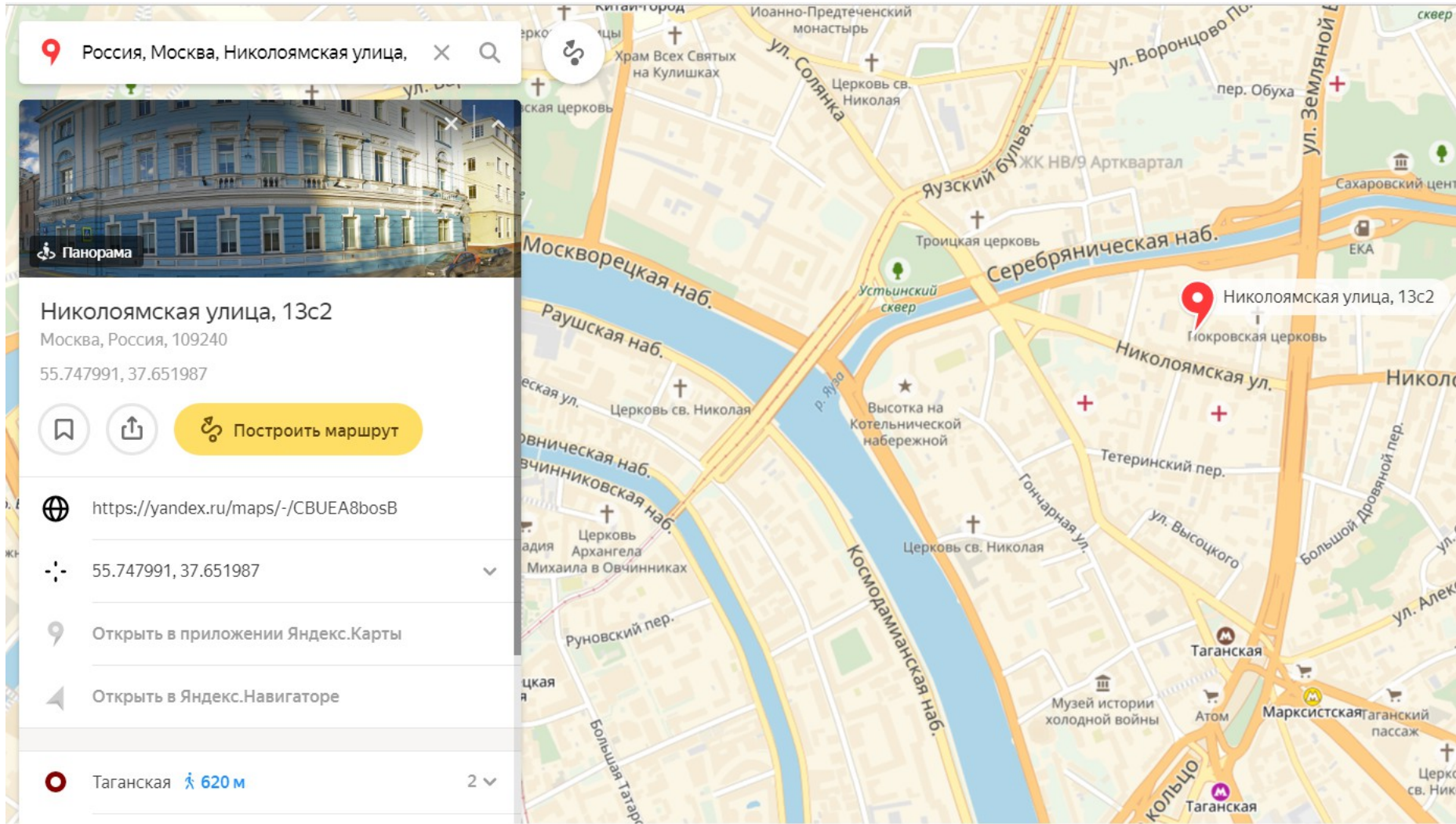
The Österreich Institut provides German language courses and promotes cultural exchange abroad.

Our teachers use the most up-to-date teaching methods and participants gain insight into life of German speaking countries and German language.

Every year, we teach German to more than 11,000 participants in our 10 centres throughout Europe.

Locations



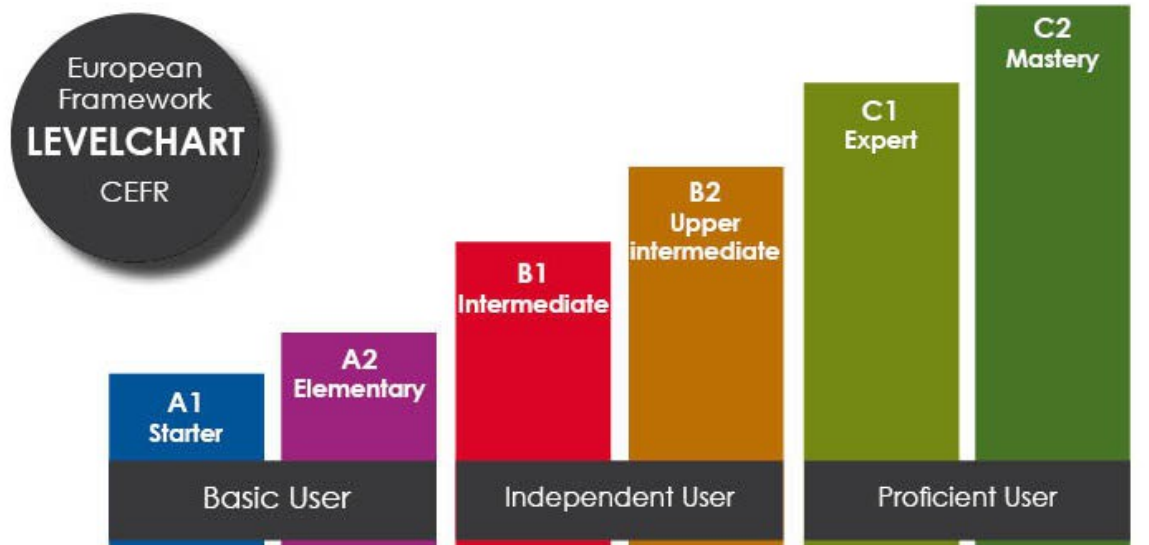


Small groups



Well trained teachers





CURRICULUM DES ÖSTERREICH INSTITUT
für die Standarddeutschkurse für Erwachsene

Handbuch für den praktischen Gebrauch

Aktualisierung November 2017

Österreich Institut GmbH
Landstraßer Hauptstraße 26 • A-1030 Wien
T+43 1 319 48 58/12 • office@oei.org
www.oei.org • www.facebook.com/oesterreich.institut



Die vier Fertigkeiten



German courses (A1-C2)

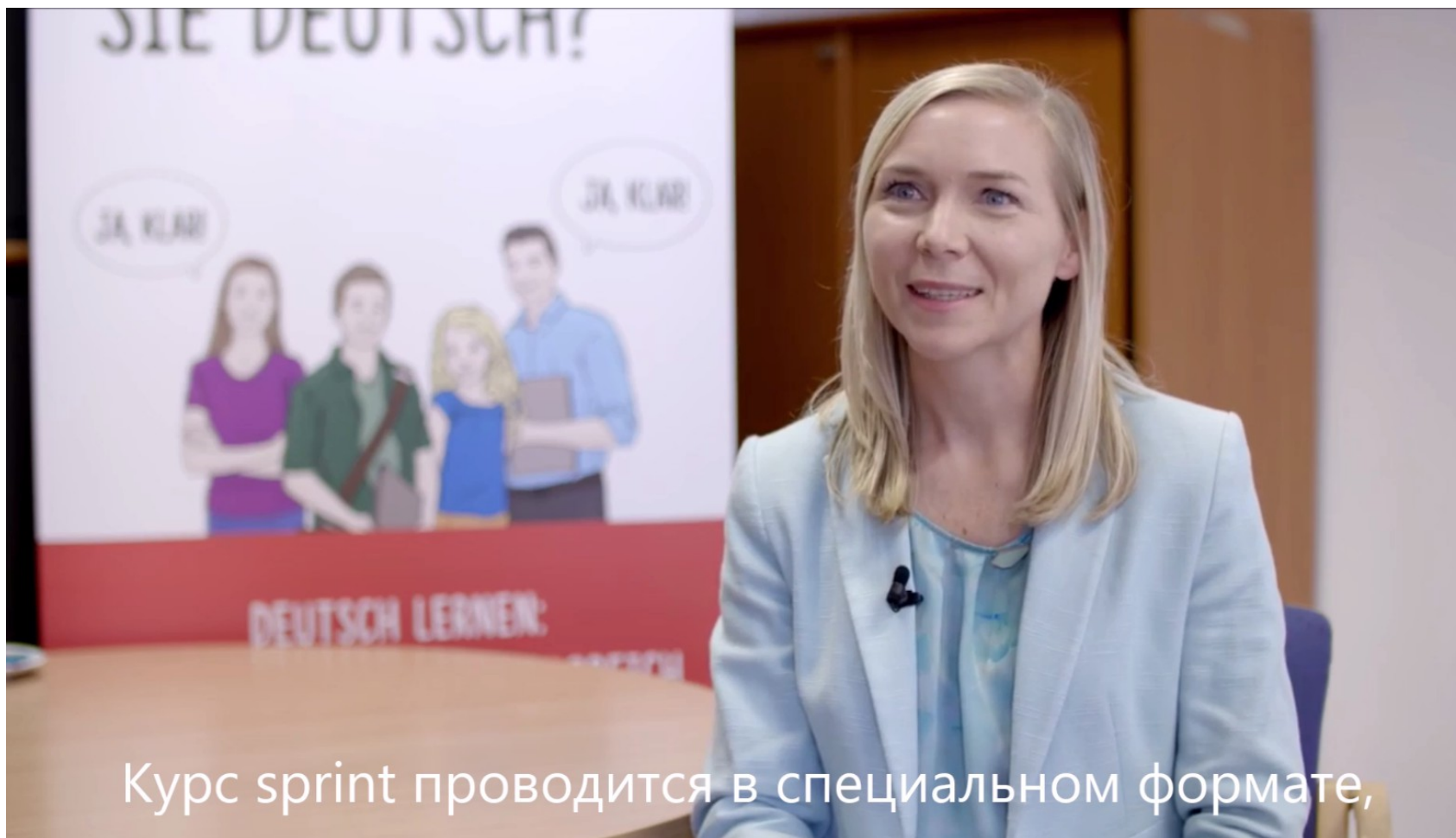
Courses for children and teenagers (EGE)

Specialised courses: e.g. conversation, grammar, literature

Technical language courses:

- = German for tourism & hospitality,
- = German for doctors and nurses,
- = German for legal professionals,
- = Business German

Tailor-made courses for companies



EBC*L



ÖSD





 Österreich Institut
Москва

 Österreich Institut
Москва



📍 Newspaper with exercises

📍 audio files and additional exercises for free (online)



Winter 2015 **№ 72**

ÖSTERREICH SPIEGEL

Die Zeitung für den Deutschunterricht

ÖIF ÖSTERREICHISCHER INTEGRATIONS FONDUS
öi Österreich Institut

Linzer Orte entdecken
Ausflugstipps in Österreich **Seite 4**

Die Hälfte des Lebens ist um
Müllfe-Crisis oder Siren-Karriere? **Seite 13**

„Mozart!“ im Raimund Theater
Die Neuzentrierung des Kult-Musicals **Seite 17**

16 Seiten Übungen im Blattinneren

Engagement, das allen hilft

Anderen helfen, zum Gemeinwohl beitragen und dabei auch Spaß haben – das sind die wichtigsten Motive der 3,3 Millionen Menschen, die sich freiwillig engagieren. „Jemandem unter die Arme zu fassen, macht beide Seiten glücklicher“, sagt auch Priska Kolmer. Sie ist nicht in einem Verein aktiv, sondern begleitet als Privatperson sechs Flüchtlinge, die hier ihr Studium anerkennen lassen. „Sie haben unterschiedliche Bedürfnisse. Die eine braucht Hilfe beim Schreiben des Lebenslaufes, der andere eine Einführung in die Werte unserer Gesellschaft.“ Seit über zwei Jahren trifft Kolmer ihre Schützlinge einmal im Monat.

Lesen Sie mehr zum Schwerpunktthema „Ehrenamt“ ab Seite 10. (Im Bild Priska Kolmer mit Hekmat Al Hussein.)

DER STANDARD 16.11.2015, Alexandra Föderl-Schmid

Angriff auf die Freiheit

Zum zweiten Mal in diesem Jahr sind in der französischen Hauptstadt Attentate verübt worden, aber diesmal in einer neuen, weitaus schrecklicheren Dimension: Zu Jahresbeginn waren bestimmte Gruppen im Visier – Journalisten und Juden. Die Attentate richteten sich gegen die freie Meinungsäußerung und Angehörige einer Glaubensgemeinschaft. Die jetzige Serie von Anschlägen hat gezeigt, es kann jede und jeden treffen, der in einem Restaurant oder Café sitzt, ein Konzert oder ein

Diese Unmittelbarkeit, dass es jeden treffen kann, erklärt die große Betroffenheit. Dass in Frankreich und vielen anderen Ländern so viele Menschen auf die Straße gehen, ist ein wichtiges Zeichen der Solidarität und des Zusammenhaltens. Die Menschen in Paris ließen sich nicht von Sicherheitsmaßnahmen und dem Versammlungsverbot abschrecken, Blumen und Kerzen an die Orte der Attentate zu bringen. Es waren beeindruckende Gesten, sich nicht einschüchtern zu lassen.

71164 MAMBA Herbst 2015

- Übungen und Aufgaben
- Schwerpunktthema mit 90-minütiger Unterrichtseinheit
- Worterklärungen (öst. Deutsch) und Hintergrundinformationen
- Transkriptionen der Hörbeiträge (online)
- Lösungen zu den Übungen

<https://www.oesterreichinstitut.at/lernmaterialien/oesterreich-spiegel/>

80 Prozent der Zuwanderer kommen aus EU



Wie ist Ihre Meinung zur unten stehenden Statistik. Diskutieren Sie in der Gruppe. Verwenden Sie die angegebenen Redemittel.

ZUZÜGE NACH ÖSTERREICH 2013 NACH STAATSANGEHÖRIGKEIT

EU-Staat Deutschland	17.743
EU-Staat Polen	7.297
EU-Staat Ungarn	14.935
EU-Staat Slowakei	6.234
EU-Staat Rumänien	13.491
EU-Staat Österreich (Rückkehr nach Österreich)	16.052
EU-Staaten sonstige, EWR, Schweiz	29.924
Ehemaliges Jugoslawien (außerhalb der EU)	15.278
Türkei	4.476
Sonstige Staaten	28.850
Insgesamt	154.280 Personen

(QUELLE: STATISTIK AUSTRIA – WANDERUNGSSTATISTIK 2013. IN: MIGRATION & INTEGRATION. ZÄHLEN – DATEN – INDIKATOREN, ÖIF (2014), S. 36)

Redemittel (Beispiele):

„Siebzehntausendsebenhundertdreißig der nach Österreich zugewanderten Personen kamen 2014 aus Deutschland“

- > x Prozent/ x-tausend der nach Österreich zugewanderten Personen ...
- > mehr als / weniger als
- > höher als / niedriger als
- > Im Vergleich zu ... + Dat.
- > verglichen mit + Dat.
- > sowohl – als auch, und, aber, weder – noch



18 Didaktisierungen zu österreichischen und deutschen Filmen (auf allen Niveaustufen), Preis: 8,-

<https://www.oesterreichinstitut.at/lernmaterialien/filmdidaktisierungen/>



Filmdidaktisierungen

Die Filmdidaktisierungen des Österreich Institut geben Anregungen für den Einsatz deutschsprachiger Filme im Unterricht. Verstehenssichernde Aufgaben ermöglichen es auch Deutschlernenden auf einer niedrigen Niveaustufe, den Film zu genießen. Weiterführende Aufgaben unterstützen den sprachlichen Lernfortschritt.

Ihre Vorteile:

- direkt für den Unterricht einsetzbare Kopiervorlagen und Aktivitäten
- Aufgaben vor, während und nach dem Sehen
- kommunikativ, kreativ und motivierend
- konzipiert für verschiedene Niveaustufen des GER

» Online Angebote

» Österreich Spiegel

» Fachsprachenmappen

» **Filmdidaktisierungen**

» Lola rennt

» Good bye, Lenin

» Indien

» Die Kronenzeitung – Tag für Tag ein Boulevardstück

» Loriots Ödipussi

» Nordrand

» Der Schuh des Manitu

» Single Bells

» Die Siebtelbauern

» Der dritte Mann

» Volver la vista – Der umgekehrte Blick

» Das fliegende Klassenzimmer

» Die Fälscher

» Die Welle

FACHSPRACHENMAPPEN

Unsere Fachsprachenmappen bieten kommunikative Aufgabenstellungen zu authentischen Texten aus dem jeweiligen Fachgebiet, mit denen der Wortschatz schnell erweitert, nützliche Grammatik gelernt und verschiedene berufliche Kommunikationssituationen effektiv geübt werden können.

WIRTSCHAFTSDEUTSCH (Niveau B2+/C1)

Preis: € 28 (zuzügl. Versandkosten)

DEUTSCH FÜR GESUNDHEITS- UND PFLEGEBERUFE + Audio-CD (Niveau A2/B1)

Preis: € 35 (zuzügl. Versandkosten)

DEUTSCH FÜR JURIST/INNEN (Niveau B2/C1)

Preis: € 28 (zuzügl. Versandkosten)

Ihre Vorteile:

- Vorbereitung und Unterstützung für die Berufspraxis in einem deutschsprachigen Land
- authentische und kommunikative Aufgaben
- für den Unterricht und für das Selbststudium

Infos und Shop: www.oesterreichinstitut.at/lermaterialien/fachsprachenmappen



UNTERRICHTSEINHEITEN MIT SCHWERPUNKT ÖSTERREICH

Auf dem Sprachportal stehen über 50 ausgearbeitete „Unterrichtseinheiten mit Schwerpunkt Österreich“ zur Verfügung.

Ihre Vorteile:

- Gratis-Download der fertigen Unterrichtseinheiten
- vielfältiges Landeskunde-Material zum Thema Österreich
- kommunikativ, kreativ und motivierend
- für die Niveaustufen A1-B2

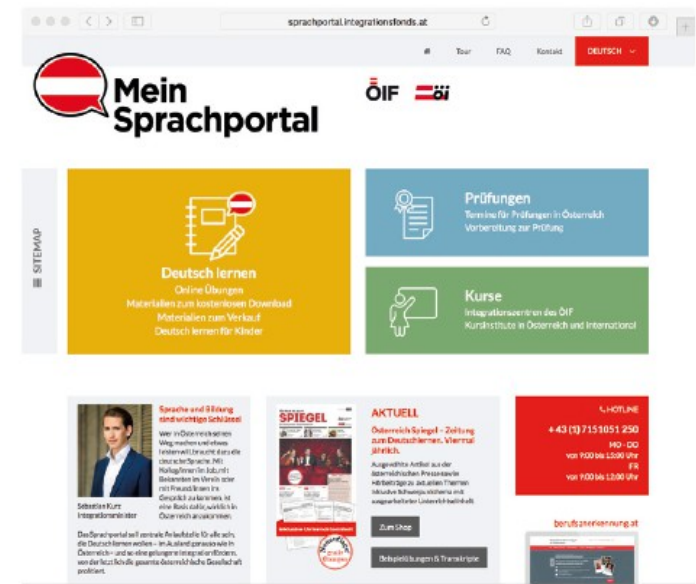
LERN-PODCASTS

In 7 Lern-Podcasts erzählen Migrant/innen, die seit einiger Zeit in Österreich leben und arbeiten, welche Herausforderungen sie bei der beruflichen Integration meistern müssen und welche Tipps sie haben.

Ihre Vorteile:

- authentische Lebensgeschichten von Migrant/innen
- kurze Hörbeiträge inklusive Online Übungen
- für die Niveaustufen A1-B2

Auf dem Sprachportal finden Sie noch viele weitere Unterrichtsmaterialien. Klicken Sie sich durch: www.sprachportal.at
Das Sprachportal ist ein Angebot von Österreich Institut und Österreichischer Integrationsfonds.





The screenshot shows the homepage of the deutsch.info website. At the top left is the logo 'deutsch info' with an orange speech bubble icon. To the right of the logo are navigation links: 'Kurse', 'Grammatik', 'Mediathek', 'Nützliches', 'Forum', and a button labeled 'Anmelden'. The main heading is 'Mehrsprachige Webseite zum Deutschlernen'. Below the heading is a descriptive paragraph: 'deutsch.info ist eine Online-Plattform zum Erlernen der deutschen Sprache, die sich moderner didaktischer Werkzeuge bedient und gleichzeitig praktische Informationen über das Leben und Arbeiten in Deutschland und Österreich bietet.' In the center of the page is a button that says 'Jetzt kostenlos registrieren!'. The background features a collage of illustrations depicting various scenes of daily life and learning.

- EU-Projekt: Kostenlose Deutsch-Lern-Plattform (seit 2013)
- ● Online Sprachkurse (von A1-B2) für das Selbststudium (19 Ausgangssprachen)
- **NEU:** Didaktisierungen für die Schule (ab Herbst 2018)
-

Thanks for your attention

www.oei.msk.ru

www.facebook.com/oei.moscow/



Österreich Institut
Москва
